Europos Sąjungos
oficialusis leidinys

LT
L serija

2026/138

2026 3 19

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2026/138

2026 m. sausio 15 d.

kuriuo nustatomos išsamios tam tikrų Tarybos reglamento (EB) Nr. 6/2002 dėl Europos Sąjungos dizaino nuostatų įgyvendinimo taisyklės

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2001 m. gruodžio 12 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 6/2002 dėl Europos Sąjungos dizaino ([1]), ypač į jo 28a, 36a, 37a, 42a, 44a, 49a, 50c, 50f, 50h, 51a, 70a, 73a, 75a, 98a ir 105a straipsnius,

kadangi:

(1) Reglamentu (EB) Nr. 6/2002 sukurta speciali Sąjungos sistema, skirta dizainų apsaugai, suteikiamai Sąjungos lygmeniu remiantis Europos Sąjungos intelektinės nuosavybės tarnybai (toliau – Tarnyba) pateikta paraiška, užtikrinti;

(2) Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2024/2822 ([2]) Reglamentu (EB) Nr. 6/2002 Komisijai suteikti įgaliojimai suderinti su Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 290 ir 291 straipsniais. Kad būtų laikomasi po šio suderinimo sukurtos naujos teisinės sistemos, įgyvendinimo ir deleguotaisiais aktais turi būti priimtos tam tikros taisyklės. Šiomis naujomis taisyklėmis turėtų būti pakeistos dabartinės Komisijos reglamente (EB) Nr. 2245/2002 ([3]) nustatytos taisyklės;

(3) siekiant teisinio tikrumo, nuoseklumo ir supaprastinimo, taisyklės, kurios turi būti priimtos šiuo reglamentu, turėtų būti kuo labiau suderintos su ES prekių ženklams taikomomis taisyklėmis, nustatytomis Komisijos įgyvendinimo reglamente (ES) 2018/626 ([4]);

(4) siekiant aiškumo, teisinio tikrumo ir veiksmingumo, taip pat siekiant palengvinti ES dizaino paraiškų teikimą, labai svarbu aiškiai ir išsamiai, kartu vengiant nereikalingos administracinės naštos, nurodyti privalomus ir neprivalomus duomenis, kurie turi būti įtraukiami į registruotojo ES dizaino paraišką, įskaitant sudėtinę paraišką;

(5) Reglamentu (ES) 2024/2822 išplečiamos dizaino ir gaminio apibrėžtys, įtraukiant naujus dizainus, kurie nėra įkūnyti fiziniuose gaminiuose. Atsižvelgiant į techninę pažangą, susijusią su dizaino vizualizavimu, ir į Sąjungos pramonės poreikius, susijusius su naujais skaitmeniniais dizainais, būtina numatyti galimybę kurti dinaminį ir aktyvų dizainų vaizdą bet kokiomis tinkamomis priemonėmis, naudojant visuotinai prieinamas technologijas;

([1]) OL L 3, 2002 1 5, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2002/6/oj.
([2]) 2024 m. spalio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2024/2822, kuriuo iš dalies keičiamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 6/2002 dėl Bendrijos dizaino ir panaikinamas Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2246/2002, (OL L, 2024/2822, 2024 11 18, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2822/oj).
([3]) 2002 m. spalio 21 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2245/2002, įgyvendinantis Tarybos reglamentą (EB) Nr. 6/2002 dėl Bendrijos dizaino, (OL L 341, 2002 12 17, p. 28, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2002/2245/oj).
([4]) 2018 m. kovo 5 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2018/626, kuriuo nustatomos išsamios tam tikrų Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2017/1001 dėl Europos Sąjungos prekių ženklo nuostatų įgyvendinimo taisyklės ir panaikinamas Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2017/1431, (OL L 104, 2018 4 24, p. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/626/oj).

(6) tikslinga supaprastinti procedūras, kad būtų sumažinta prašymų dėl prioriteto teikimo ir nagrinėjimo administracinė našta. Šiuo tikslu dokumentas, kurį reikia pateikti prašant pripažinti ankstesnės paraiškos prioritetą, turėtų būti ankstesnės paraiškos kopija;

(7) siekiant užtikrinti, kad būtų skelbiama visa su ES dizaino registracija susijusi informacija, kurios reikalaujama skaidrumo ir teisinio tikrumo sumetimais, taip pat pagausėjus dizaino vizualinio vaizdavimo techninių priemonių, įskaitant dinaminį ar aktyvų vaizdus, Tarnybai turėtų būti leidžiama skelbti ES dizaino registraciją užtikrinant, kad dizaino vaizdas būtų prieinamas elektroniniu būdu;

(8) dėl tų pačių priežasčių Tarnybai taip pat turėtų būti leidžiama išduoti registracijos liudijimus, kuriuose dizaino vaizdas pateikiamas suteikiant elektroninę prieigą prie atitinkamos bylos;

(9) Reglamentu (ES) 2024/2822 leidžiama teikti prašymus dėl registruotojo ES dizaino vaizdo pakeitimo neesminiais elementais, panaikinant registruotojo ES dizaino atsisakymo iš dalies arba dalinio teisės į jį negaliojimo galimybę. Siekiant aiškumo ir teisinio tikrumo, svarbu aiškiai ir išsamiai nustatyti reikalavimus, taikomus prašymui dėl registruotojo ES dizaino vaizdo pakeitimo;

(10) reikėtų nustatyti didžiausias atstovavimo išlaidų, kurias patiria Tarnyboje procedūras laimėjusi šalis, normas, atsižvelgiant į poreikį užtikrinti, kad kita šalis negalėtų piktnaudžiauti pareiga padengti išlaidas, be kita ko, taktiniais sumetimais;

(11) veiksmingumo sumetimais Tarnybai turėtų būti leidžiama periodinius leidinius skelbti bet kokia Tarnybos palaikoma elektronine forma, įskaitant duomenų bazės, kurioje galima atlikti paiešką, formą;

(12) būtina užtikrinti, kad Tarnyba ir valstybių narių institucijos administracinio bendradarbiavimo srityje efektyviai ir veiksmingai dalytųsi informacija, tinkamai atsižvelgdamos į susipažinimo su bylomis apribojimus;

(13) siekiant racionalizuoti Tarnybos procedūras, reikėtų suteikti galimybę teikti tik procedūroms aktualių dokumentų dalių vertimą. Tuo pačiu tikslu Tarnybai turėtų būti leista reikalauti įrodyti, kad vertimas atitinka originalą, tik kilus abejonių;

(14) veiksmingumo sumetimais ir atsižvelgiant į tai, kad jie nėra sudėtingi, taip pat į tai, kad jie nesusiję su bylos esme, Tarnybos sprendimus dėl išlaidų paskirstymo ir nustatymo, taip pat dėl priimtinumo ir tam tikrų kitų procedūrinių klausimų, susijusių su paraiškomis dėl ES dizaino pripažinimo negaliojančiu, turėtų priimti vienas narys;

(15) šiame reglamente nustatytos išsamios taisyklės susijusios su Reglamento (EB) Nr. 6/2002 nuostatomis, iš dalies pakeistomis Reglamentu (ES) 2024/2822 ir įsigaliosiančiomis 2026 m. liepos 1 d. Todėl būtina, kad šis reglamentas būtų pradėtas taikyti tą pačią dieną. Be to, tam tikros procedūros, inicijuotos prieš tą datą, turėtų būti iki jų užbaigimo toliau reglamentuojamos konkrečiomis Reglamento (EB) Nr. 2245/2002 nuostatomis;

(16) šiame reglamente nustatytos priemonės atitinka Įgyvendinimo taisyklių komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Paraiškos turinys

1. Be Reglamento (EB) Nr. 6/2002 36 straipsnio 1, 2 ir 3 dalyse ir 40 straipsnyje nustatytų reikalavimų, registruotojo ES dizaino paraiškoje pateikiama:

a) pareiškėjo vardas, pavardė (pavadinimas) ir adresas;

b) pareiškėjo pilietybė;

c) jeigu pareiškėjas yra paskyręs atstovą, to atstovo vardas, pavardė (pavadinimas) bei verslo adresas arba Tarnybos jau suteiktas identifikavimo numeris;

d) nurodymas, kuria kalba pateikta paraiška ir kuri kalba bus antroji pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 98 straipsnio 2 dalį;

e) pareiškėjo arba pareiškėjo atstovo parašas pagal Komisijos deleguotojo reglamento (ES) 2026/137 ([5]) 17 straipsnio 1 dalies antrą sakinį.

2. 1 dalies a punkte nurodytas vardas, pavardė (pavadinimas) ir adresas turi apimti pareiškėjo vardą, pavardę (pavadinimą) ir jo nuolatinės gyvenamosios vietos arba buveinės ar įstaigos adresą. Jeigu pareiškėjas yra fizinis asmuo, nurodoma jo pavardė (-ės) ir vardas (-ai). Nurodomi juridinių asmenų, taip pat Reglamento (EB) Nr. 6/2002 2a straipsnyje nurodytų institucijų oficialūs pavadinimai ir teisinė forma, kurie gali būti trumpinami, kaip įprasta. Taip pat gali būti nurodomas bendrovės nacionalinis identifikavimo numeris (jei turima). Tarnyba gali reikalauti, kad pareiškėjas pateiktų telefono numerius arba kitus kontaktinius duomenis bendravimo elektroninėmis priemonėmis reikmėms, kaip nustatyta vykdomojo direktoriaus. Kiekvienas pareiškėjas iš esmės nurodo tik po vieną adresą. Jei nurodomi keli adresai, paprastai atsižvelgiama tik į tą, kuris nurodytas pirmas, išskyrus tuos atvejus, kai pareiškėjas vieną iš tų adresų nurodo kaip adresą dokumentams įteikti. Jeigu Tarnyba jau pateikė identifikavimo numerį, pakanka, kad pareiškėjas nurodytų tą numerį ir pareiškėjo vardą, pavardę (pavadinimą).

3. Jeigu 1 dalies c punkte nurodytas atstovas turi ne vieną verslo adresą arba jei yra du ar keli atstovai skirtingais verslo adresais ir paraiškoje nenurodyta, kuris adresas naudotinas kaip adresas dokumentams įteikti, adresu dokumentams įteikti laikomas pirmas nurodytas adresas.

4. Reglamento (EB) Nr. 6/2002 36 straipsnio 3 dalies a punkte nurodytas atskiras aprašymas turi būti ne ilgesnis kaip 100 žodžių ir paaiškinti dizaino vaizdą. Aprašymas turi būti susijęs tik su dizaino vaizdo savybėmis. Jame neturi būti pareiškimų apie tariamą dizaino naujumą ar individualias jo savybes arba techninę vertę.

5. Kiekvienam sudėtinėje paraiškoje nurodytam dizainui Reglamento (EB) Nr. 6/2002 36 straipsnio 1 dalies c punktas, 36 straipsnio 2 dalis, 36 straipsnio 3 dalis, a, b, d ir e punktai, 42 straipsnio 1 dalis ir 44 straipsnio 2 dalis taikomi *mutatis mutandis*.

2 straipsnis

Dizaino vaizdas

1. Dizainas vaizduojamas vizualiai ir yra juodai baltas arba spalvotas. Vaizdas gali būti statinis, dinaminis arba aktyvus ir turi būti atliktas bet kokiomis tinkamomis priemonėmis, naudojant visuotinai prieinamas technologijas, įskaitant brėžinius, nuotraukas, vaizdo įrašus, kompiuterinį vizualizavimą arba kompiuterinį modeliavimą.

([5]) 2026 m. sausio 15 d. Komisijos deleguotasis reglamentas (ES) 2026/137, kuriuo Tarybos reglamentas (EB) Nr. 6/2002 dėl Europos Sąjungos dizaino papildomas taisyklėmis, kuriomis išsamiai nustatomos tam tikros su registruotaisiais dizainais susijusios procedūros, ir panaikinamas Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2245/2002, (OL L, 2026/137, 19.3.2026, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2026/137/oj).

2. Vaizde nuosekliai nurodomos visos dizaino, kurio apsaugos prašoma, savybės. Registracijos dalykas nustatomas atsižvelgiant į visas rodinių ar atgamintų vaizdų vizualines savybes kartu.

3. Pateikiamas tik paties dizaino vaizdas, be jokių kitų elementų. Tačiau dizaino vaizdas gali apimti elementus, kurių apsaugos neprašoma, jei jie vizualiai pažymimi, kaip nustatė vykdomasis direktorius pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 36 straipsnio 5 dalį. Vaizdinis žymėjimas nuosekliai naudojamas visuose rodiniuose.

3 straipsnis

Prašymas pripažinti prioritetą

1. Dokumentas, kurį reikia pateikti prašymui dėl prioriteto pagrįsti pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 42 straipsnio 1 dalį, yra ankstesnės paraiškos kopija. Pagal 1883 m. kovo 20 d. Paryžiuje (Prancūzija) pasirašytos Paryžiaus konvencijos dėl pramoninės nuosavybės saugojimo 4 straipsnio D dalies 3 punktą tą kopiją išduoda ankstesnę paraišką gavusi institucija ir joje pateikiama ta pati informacija kaip ir pirminėje paraiškoje, įskaitant, kai taikytina, spalvotą dizaino vaizdą. Jame nurodomas arba prie jo pridedamas pareiškimas, kuriame nurodomas bylos numeris ir ankstesnės paraiškos pateikimo data.

2. Jeigu ankstesnės paraiškos, kurios prioritetą prašoma pripažinti, kalba nėra viena iš Tarnybos kalbų, pareiškėjas, jei Tarnyba to pareikalauja, per Tarnybos nustatytą terminą pateikia ankstesnės paraiškos vertimą į Tarnybos kalbą, vartojamą kaip registruotojo ES dizaino paraiškos pirmoji arba antroji kalba.

4 straipsnis

Parodos prioritetas

1. Jeigu prašoma pripažinti parodos prioritetą pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 44 straipsnį, pareiškėjas tai deklaruoja, nurodydamas parodos pavadinimą ir datą, kurią pirmą kartą buvo parodyti gaminiai, kuriuose pritaikytas dizainas arba kuriems jis panaudotas.

2. Dokumentas, kurį reikia pateikti siekiant pagrįsti prašymą pripažinti parodos prioritetą pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 44 straipsnio 2 dalį, yra institucijos, atsakingos už pramoninės nuosavybės apsaugą parodoje, parodoje išduotas liudijimas. Šiuo liudijimu patvirtinama, kad parodoje buvo eksponuotas dizainas, pritaikytas arba panaudotas gaminiui. Jame taip pat nurodoma parodos atidarymo data ir gaminio pirmo eksponavimo data, jeigu ji skiriasi nuo parodos atidarymo datos. Liudijime pateikiamas parodoje eksponuoto dizaino vaizdas arba pateikiama aiški nuoroda į jį.

5 straipsnis

Registracijos paskelbimo turinys

1. Registracijos paskelbime pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 49 straipsnį pateikiama ši informacija:

a) registruotojo ES dizaino savininko vardas, pavardė (pavadinimas), miestas ir šalis;

b) kai taikoma, savininko paskirto atstovo vardas, pavardė (pavadinimas) ir verslo adresas, išskyrus atstovą, priskirtiną Reglamento (EB) Nr. 6/2002 77 straipsnio 3 dalies pirmame sakinyje nurodytiems asmenims;

c) dizaino vaizdas pagal 2 straipsnį; kai dizaino vaizdas spalvotas, paskelbimas yra spalvotas. Dizaino vaizdas gali būti skelbiamas užtikrinant, kad vaizdas būtų prieinamas elektroniniu būdu;

d) kai taikoma, nurodymas, kad buvo pateiktas dizaino vaizdo aprašymas pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 36 straipsnio 3 dalies a punktą;

e) gaminių, kuriuose numatyta pritaikyti dizainą arba kuriuose numatyta tą dizainą panaudoti, pavadinimai, pažymėti atitinkamų klasių ir poklasių pagal Lokarno klasifikaciją numeriais bei atitinkamai sugrupuoti;

f) kai taikoma, dizainerio vardas ir pavardė arba grupei priklausančių dizainerių vardai ir pavardės; arba pareiškimas, kad dizaineris (-iai) atsisakė teisės būti paminėtas (-i);

g) paraiškos pateikimo ir registracijos data pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 48 straipsnio 3 dalį ir bylos numeris, o sudėtinės paraiškos atveju – kiekvieno atskiro dizaino bylos numeris;

h) kai taikoma, duomenys apie prašymą suteikti prioritetą Reglamento (EB) Nr. 6/2002 42 straipsnyje nurodytomis sąlygomis;

i) kai taikoma, duomenys apie prašymą suteikti parodos prioriteto teises Reglamento (EB) Nr. 6/2002 44 straipsnyje nurodytomis sąlygomis;

j) dizaino registracijos Reglamento (EB) Nr. 6/2002 72 straipsnyje nurodytame ES dizainų registre (toliau – registras) data, registracijos numeris pagal 48 straipsnio 1 dalį ir registracijos paskelbimo data;

k) kalba, kuria pateikta paraiška, ir pareiškėjo nurodyta antra kalba pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 98 straipsnio 2 dalį;

l) kai taikoma, informacija apie registracijos paskelbimo atidėjimą pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 50 straipsnį, nurodant atidėjimo laikotarpio pabaigos datą.

2. Jeigu yra daugiau negu vienas 1 dalies b punkte nurodytas atstovas tuo pačiu verslo adresu, skelbiamas tik pirmo nurodyto atstovo vardas, pavardė (pavadinimas) ir verslo adresas, o po jo rašomi žodžiai „ir kiti“. Jeigu yra du ar daugiau atstovų su skirtingais verslo adresais, skelbiamas tik tas adresas dokumentams įteikti, kuris atitinka šio reglamento 1 straipsnio 3 dalį. Jeigu pagal Komisijos deleguotojo reglamento (ES) 2018/625 ([6]) 74 straipsnio 8 dalį kartu su Deleguotojo reglamento (ES) 2026/137 26 straipsniu paskiriama atstovų asociacija, skelbiamas tik asociacijos pavadinimas ir verslo adresas.

3. Jei paraiškoje pateikiamas prašymas atidėti registracijos paskelbimą pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 50 straipsnį, registracijos paskelbimo turinys apsiriboja to straipsnio 3 dalyje nurodyta nuoroda ir informacija.

6 straipsnis

Registracijos liudijimas

1. Į registracijos liudijimą, išduodamą pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 50b straipsnį, įtraukiami registro įrašai, nurodyti Reglamento (EB) Nr. 6/2002 72 straipsnio 2 dalyje, ir pareiškimas, kad tie įrašai padaryti registre. Registracijos liudijime gali būti pateiktas dizaino vaizdas, suteikiant elektroninę prieigą prie atitinkamos bylos.

2. Kai taikoma, prie registracijos liudijimo pridedamas išrašas, kuriame nurodomi visi į registrą įtrauktini įrašai pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 72 straipsnio 3 dalį, ir pareiškimas, kad tie įrašai padaryti registre.

([6]) 2018 m. kovo 5 d. Komisijos deleguotasis reglamentas (ES) 2018/625, kuriuo papildomas Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2017/1001 dėl Europos Sąjungos prekių ženklo ir panaikinamas Deleguotasis reglamentas (ES) 2017/1430, (OL L 104, 2018 4 24, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2018/625/oj).

7 straipsnis

Prašymo dėl pakeitimo turinys

Tarnybai teikiamame prašyme dėl registruotojo ES dizaino vaizdo pakeitimo neesminiais elementais pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 50e straipsnį nurodoma:

a) registruotojo ES dizaino registracijos numeris;

b) registruotojo ES dizaino savininko vardas, pavardė (pavadinimas) ir adresas pagal šio reglamento 1 straipsnio 1 dalies a punktą ir 1 straipsnio 2 dalį;

c) pakeistinos savybės ir pakeistinas arba atsiimtinas rodinys ar rodiniai;

d) pakeisto dizaino vaizdas pagal šio reglamento 2 straipsnį.

8 straipsnis

Prašymo dėl vardo, pavardės (pavadinimo) arba adreso pakeitimo turinys

1. Prašyme dėl registruotojo ES dizaino savininko vardo, pavardės (pavadinimo) ar adreso pakeitimo pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 50g straipsnį nurodoma:

a) registruotojo ES dizaino registracijos numeris;

b) registre užregistruoti registruotojo ES dizaino savininko vardas, pavardė (pavadinimas) ir adresas; jeigu Tarnyba savininkui jau suteikė identifikavimo numerį, pakanka nurodyti tą numerį ir savininko vardą, pavardę (pavadinimą);

c) naujas registruotojo ES dizaino savininko vardas, pavardė (pavadinimas) ir adresas pagal šio reglamento 1 straipsnio 1 dalies a punktą ir 1 straipsnio 2 dalį.

2. Prašymo dėl ES dizaino pareiškėjo vardo, pavardės (pavadinimo) ar adreso pakeitimo reikmėms 1 dalies b ir c punktai taikomi *mutatis mutandis*. Tokiame prašyme taip pat nurodomas ES dizaino paraiškos numeris.

3. Keičiant registruotojo atstovo vardą, pavardę (pavadinimą) arba adresą 1 ir 2 dalys taikomos *mutatis mutandis*.

9 straipsnis

Prašymas įregistruoti teisių į dizainą perdavimą

1. Prašyme įregistruoti teisių į dizainą perdavimą pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 28 straipsnį pateikiama:

a) registruotojo ES dizaino registracijos numeris;

b) naujojo savininko duomenys pagal šio reglamento 1 straipsnio 1 dalies a punktą ir 1 straipsnio 2 dalį;

c) kai į teisių į dizainą perdavimą įtraukiami ne visi sudėtinėje registracijoje nurodyti dizainai, duomenys apie tuos registruotuosius dizainus, kurie susiję su perdavimu;

d) derami teisių į dizainą perdavimo įrodymai pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 28 straipsnio 1 dalį;

e) kai taikoma, naujojo savininko atstovo vardas, pavardė (pavadinimas) ir verslo adresas pagal šio reglamento 1 straipsnio 1 dalies c punktą ir 1 straipsnio 3 dalį.

2. Prašymo įregistruoti ES dizaino paraiškos perdavimą reikmėms 1 dalies b–e punktai taikomi *mutatis mutandis*. Tokiame prašyme taip pat nurodomas ES dizaino paraiškos numeris. Perdavimas įrašomas į Tarnybos tvarkomas ES dizainų paraiškų bylas.

3. Taikant 1 dalies d punktą, pakankamas perdavimo įrodymas yra:

a) prašymas įregistruoti perdavimą, kurį pasirašė registruotasis savininkas ir teisių perėmėjas;

b) jeigu prašymą įregistruoti perdavimą teikia registruotasis savininkas – teisių perėmėjo pasirašytas pareiškimas, kad jis sutinka, kad perdavimas būtų įregistruotas;

c) jeigu prašymą įregistruoti perdavimą teikia teisių perėmėjas, – registruotojo savininko pasirašytas pareiškimas, kad registruotasis savininkas sutinka, kad būtų įregistruotas teisių perėmėjas;

d) registruotojo savininko ir teisių perėmėjo pasirašyta užpildyta perdavimo forma arba dokumentas, kaip nustatyta Deleguotojo reglamento (ES) 2026/137 18 straipsnyje.

Prašymą įregistruoti perdavimą gali pasirašyti šalių įgaliotieji atstovai; abiejų šalių atstovas gali būti tas pats.

10 straipsnis

Atsisakymas

1. Pareiškime dėl atsisakymo pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 51 straipsnio 1 dalį nurodoma:

a) registruotojo ES dizaino registracijos numeris;

b) savininko vardas, pavardė (pavadinimas) ir adresas pagal šio reglamento 1 straipsnio 1 dalies a punktą ir 1 straipsnio 2 dalį;

c) kai atsisakymas pareiškiamas tik dėl tam tikrų į sudėtinę registraciją įtrauktų dizainų, nurodymas, apie kurių dizainų atsisakymą pareiškiama.

2. Kai į registrą įrašyta trečiosios šalies teisė, susijusi su registruotuoju ES dizainu, pakankamas trečiosios šalies sutikimo atsisakyti įrodymas yra tos teisės savininko arba to savininko atstovo pasirašytas pareiškimas dėl sutikimo dėl atsisakymo.

3. Jeigu pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 15 straipsnį kompetentingame teisme arba institucijoje yra iškelta byla dėl teisių į registruotąjį ES dizainą, pakankamas ieškovo sutikimo dėl atsisakymo įrodymas yra ieškovo arba to ieškovo atstovo pasirašytas pareiškimas dėl sutikimo atsisakyti.

11 straipsnis

Didžiausios išlaidų normos

1. Reglamento (EB) Nr. 6/2002 70 straipsnio 1 dalyje nurodytas išlaidas padengia pralaimėjusioji šalis taikant šias didžiausias normas:

a) jeigu laimėjusiajai šaliai neatstovauja atstovas, nurodytas Reglamento (EB) Nr. 6/2002 78 straipsnio 1 dalyje, tos šalies vieno asmens kelionės į abi puses, t. y. nuo gyvenamosios vietos arba verslo vietos iki vietos, kurioje pagal Deleguotojo reglamento (ES) 2018/625 49 straipsnį kartu su Deleguotojo reglamento (ES) 2026/137 11 straipsniu vyksta žodinis procesas, išlaidas ir gyvenimo išlaidas:

   i) kelionės traukiniu pirma klase bilieto, įskaitant įprastinius priedus, kainą, kai bendras atstumas geležinkeliu neviršija 800 km, arba kelionės lėktuvu ekonomine klase bilieto kainą, kai bendras atstumas geležinkeliu viršija 800 km arba į maršrutą įeina kelionė jūra;

   ii) gyvenimo išlaidas, nustatytas Tarybos reglamente (EEB, Euratomas, EAPB) Nr. 259/68 ([7]) išdėstytų Europos Sąjungos pareigūnų tarnybos nuostatų ir kitų tarnautojų įdarbinimo sąlygų VII priedo 13 straipsnyje;

([7]) 1968 m. vasario 29 d. Tarybos reglamentas (EEB, Euratomas, EAPB) Nr. 259/68, nustatantis Europos Bendrijų pareigūnų tarnybos nuostatus ir kitų Europos Bendrijų tarnautojų įdarbinimo sąlygas bei Komisijos pareigūnams laikinai taikomas specialias priemones, (OL L 56, 1968 3 4, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1968/259(1)/oj).

b) atstovų, nustatytų Reglamento (EB) Nr. 6/2002 78 straipsnio 1 dalyje, kelionės išlaidas, taikant šios dalies a punkto i papunktyje nustatytas normas;

c) laimėjusiosios šalies patirtas atstovavimo, kaip nustatyta Reglamento (EB) Nr. 6/2002 78 straipsnio 1 dalyje, išlaidas:

i) bylose dėl registruotojo ES dizaino pripažinimo negaliojančiu: 450 EUR;

ii) apeliaciniame procese: 550 EUR;

iii) jeigu vyko žodinis procesas, į kurį šalys buvo pakviestos pagal Deleguotojo reglamento (ES) 2018/625 49 straipsnį kartu su Deleguotojo reglamento (ES) 2026/137 11 straipsniu, šio punkto i arba ii papunktyje nurodyta suma, padidinta 400 EUR.

2. Jeigu yra keli registruotojo ES dizaino savininkai arba jeigu yra keli paraišką dėl pripažinimo negaliojančiu pateikę asmenys, kurie paraišką dėl pripažinimo negaliojančiu pateikė kartu, 1 dalies a punkte nurodytas išlaidas pralaimėjusioji šalis atlygina tik vienam tokiam asmeniui.

3. Jeigu laimėjusiajai šaliai atstovauja daugiau kaip vienas atstovas, kaip nustatyta Reglamento (EB) Nr. 6/2002 78 straipsnio 1 dalyje, šio straipsnio 1 dalies b ir c punktuose nurodytas išlaidas pralaimėjusioji šalis atlygina tik vienam tokiam asmeniui.

4. Pralaimėjusioji šalis neprivalo atlyginti laimėjusiajai šaliai jokių sąnaudų, išlaidų ir honorarų, išskyrus tuos, kurie nurodyti 1, 2 ir 3 dalyse.

12 straipsnis

Periodiniai leidiniai

1. Jeigu duomenys skelbiami *Europos Sąjungos dizainų biuletenyje* pagal Reglamentą (EB) Nr. 6/2002, Deleguotąjį reglamentą (ES) 2026/137 arba šį reglamentą, biuletenyje nurodyta paskelbimo data laikoma tų duomenų paskelbimo data.

2. Visi duomenys gali būti siejami su duomenimis, kurie jau yra duomenų bazėje, nurodytoje Reglamento (EB) Nr. 6/2002 72a straipsnyje, arba registre arba gali būti tiekiamos atitinkamos nuorodos.

3. Prireikus *Europos Sąjungos dizainų biuletenis* skelbiamas visomis oficialiosiomis Sąjungos kalbomis.

4. *Europos Sąjungos intelektinės nuosavybės tarnybos oficialusis leidinys* gali būti skelbiamas bet kokia Tarnybos palaikoma elektronine forma, įskaitant duomenų bazės, kurioje galima atlikti paiešką, formą.

13 straipsnis

Keitimasis informacija ir ryšių palaikymas

1. Nedarant poveikio Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2017/1001 ([8]) 152 straipsniui, Tarnyba ir valstybių narių centrinės pramoninės nuosavybės tarnybos, įskaitant Beniliukso intelektinės nuosavybės tarnybą, gavusios prašymą, perduoda viena kitai reikalingą informaciją apie registruotųjų ES dizainų ar nacionalinių dizainų paraiškų pateikimą ir apie procedūras, susijusias su tokiomis paraiškomis ir pagal jas įregistruotais dizainais.

2. Tarnyba ir valstybių narių teismai arba institucijos keičiasi informacija Reglamento (EB) Nr. 6/2002 tikslais tiesiogiai arba per valstybių narių centrines pramoninės nuosavybės tarnybas.

([8]) 2017 m. birželio 14 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2017/1001 dėl Europos Sąjungos prekių ženklo (OL L 154, 2017 6 16, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/1001/oj).

3. 1 ir 2 dalyse nurodyta informacija, kai įmanoma, keičiamasi elektroninėmis priemonėmis.

4. Tokių ryšių pagal 1 ir 2 dalis išlaidas padengia informaciją perduodanti institucija. Tokiems ryšiams mokesčiai netaikomi.

14 straipsnis

Leidimas susipažinti su bylomis

1. Su bylomis, susijusiomis su ES dizaino paraiškomis arba registruotaisiais ES dizainais, valstybių narių teismai arba institucijos, kai įmanoma, susipažįsta elektroninėmis priemonėmis.

2. Tarnyba, perduodama su ES dizaino paraiškomis ar registruotaisiais ES dizainais susijusias bylas valstybių narių teismams ar prokuratūroms, nurodo apribojimus, kurie taikomi susipažinimui su tomis bylomis pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 74 straipsnį.

3. Valstybių narių teismai ar prokuratūros gali per jose atliekamas procedūras leisti su bylomis, kurias jiems perdavė Tarnyba, susipažinti trečiosioms šalims. Tokiam susipažinimui taikomi Reglamento (EB) Nr. 6/2002 74 straipsnyje nustatyti apribojimai.

15 straipsnis

Patvirtinamųjų dokumentų teikimas rašytiniame procese

Jei Reglamente (EB) Nr. 6/2002, Deleguotajame reglamente (ES) 2026/137 arba šiame reglamente nenumatyta kitaip, Įgyvendinimo reglamento (ES) 2018/626 24 straipsnis taikomas *mutatis mutandis*, kai patvirtinamieji dokumentai, kurie turi būti naudojami Tarnybos rašytiniame procese, gali būti pateikti bet kuria iš Sąjungos oficialiųjų kalbų ir kai reikia pateikti vertimą, kai tokių dokumentų kalba nėra proceso kalba, kaip nustatyta pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 98 straipsnį.

16 straipsnis

Vertimų standartai

1. Jeigu Tarnybai turi būti pateiktas dokumento vertimas, vertime turi būti pateikta nuoroda į išverstą dokumentą ir turi būti atkartota dokumento originalo struktūra bei turinys. Jeigu šalis nurodo, kad aktualios tik tam tikros dokumento dalys, gali būti verčiamos tik jos.

2. Jeigu Reglamente (EB) Nr. 6/2002, Deleguotajame reglamente (ES) 2026/137 arba šiame reglamente nenustatyta kitaip, laikoma, kad Tarnyba negavo dokumento, kurio vertimą būtina pateikti, šiais atvejais:

a) jei Tarnyba negauna vertimo per dokumento originalo arba vertimo pateikimo laikotarpį;

b) jeigu per Tarnybos nustatytą laikotarpį nepateikiamas šio reglamento 17 straipsnyje nurodytas pareiškimas.

17 straipsnis

Vertimų teisinis autentiškumas

Jeigu neįrodyta arba nenurodyta kitaip, Tarnyba daro prielaidą, kad vertimas atitinka teksto originalą. Kilus abejonių, Tarnyba gali reikalauti, kad per tam tikrą laikotarpį būtų pateiktas pareiškimas, atitinkantis Reglamento (EB) Nr. 6/2002 65 straipsnio 1 dalies f punkto reikalavimus, kad vertimas atitinka teksto originalą.

18 straipsnis

Sprendimai, kuriuos priima vienas Negaliojimo skyriaus narys

Pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 105a straipsnį vienas Negaliojimo skyriaus narys priima šių rūšių sprendimus:

a) sprendimus dėl išlaidų paskirstymo, kaip nurodyta Reglamento (EB) Nr. 6/2002 70 straipsnio 1–4 dalyse;

b) sprendimus dėl išlaidų, mokėtinų pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 70 straipsnio 6 dalies pirmą sakinį, sumos nustatymo;

c) sprendimus nutraukti procedūras arba sprendimus, kuriais patvirtinama, kad nereikia priimti sprendimo dėl bylos esmės;

d) sprendimus dėl paraiškos dėl pripažinimo negaliojančiu priimtinumo pagal Deleguotojo reglamento (ES) 2026/137 6 straipsnio 1 dalį;

e) sprendimus sustabdyti ieškinio nagrinėjimą pagal Reglamento (EB) Nr. 6/2002 91 straipsnio 2 dalį;

f) sprendimus dėl kelių bylų dėl pripažinimo negaliojančiu sujungimo arba atskyrimo pagal Deleguotojo reglamento (ES) 2026/137 8 straipsnį.

19 straipsnis

Pereinamojo laikotarpio nuostatos

1. Nepaisant Deleguotojo reglamento (ES) 2026/137 27 straipsnio, 2026 m. birželio 30 d. taikytinas Reglamentas (EB) Nr. 2245/2002 toliau taikomas vykstančioms procedūroms, kai šis reglamentas netaikomas pagal šio straipsnio 2, 3 ir 4 dalis, kol tos procedūros bus baigtos.

2. 2026 m. birželio 30 d. taikytini Reglamento (EB) Nr. 2245/2002 11 ir 11a straipsniai toliau taikomi registruotojo ES dizaino paraiškoms, pateiktoms iki 2026 m. liepos 1 d., taip pat tarptautinėms registracijoms, kurioms Sąjunga buvo nurodyta iki tos datos.

3. 2026 m. birželio 30 d. taikytina Reglamento (EB) Nr. 2245/2002 79 straipsnio 7 dalis toliau taikoma iki 2026 m. liepos 1 d. pradėtų procedūrų išlaidoms.

4. 2026 m. birželio 30 d. taikytina Reglamento (EB) Nr. 2245/2002 81 straipsnio 2 dalis toliau taikoma patvirtinamiesiems dokumentams arba vertimams, pateiktiems iki 2026 m. liepos 1 d.

20 straipsnis

Įsigaliojimas ir taikymas

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis taikomas nuo 2026 m. liepos 1 d.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2026 m. sausio 15 d.

Komisijos vardu
Pirmininkė
Ursula VON DER LEYEN